

North Kohala Library Wins Green Building Award

North Kohala Public Library is the first place winner of the 2012 NAIOP Hawaii Kukulū Hale Green Building Project Award. This award recognizes the achievements of those who have made significant contributions to Hawaii's commercial real estate industry, enriching our community through their projects, professionalism, and civic service.

Architect Glenn Miura of CDS International, who submitted the nomination for the Library, and Keith Fujio, Acting Special Assistant to the State Librarian, accepted the award during the 2012 Kukulū Hale Awards banquet May 18 at the Royal Hawaiian Hotel. NAIOP is the nation's leading trade association for developers, owners, investors, asset managers and other professionals in industrial, office and mixed-use commercial real estate.



Approximately 300 people – from keiki to kupuna – participated in a **Bon dance** at the Hawaii State Library Lawn on May 19. Three Bon dance groups: Hawaii Matsuri Taiko, Omiya Minbu Kai, and the Waipahu Soto Mission taught participants the basics of Bon dancing and performed at the event. The Friends of the Library of Hawaii sponsored the free program.

Photo courtesy of Hawaii State Library



Molokai Public Library celebrated its 75th Anniversary May 23 with hula, dance, jazz and special music on the front lawn, and exhibits in the Library. More than 400 people enjoyed the Diamond Jubilee celebration including Branch Manager Sri TenCate (center) Public Libraries Branch Director Stacie Kanno (left), and State Librarian Richard Burns. The Library opened on May 21, 1937 and provides the only public library services for the entire island population.

Photo courtesy of Molokai Public Library

The Hawaii Newspaper Index

By Shelly Brown, Head, Hawaii State Library-Hawaii & Pacific Section, Indexing Unit

The Hawaii Newspaper Index database and the printed Index provide access to the major daily newspaper of Hawaii – the Honolulu Star-Advertiser – as well as the former Hawaii dailies, The Honolulu Advertiser and Honolulu Star-Bulletin.

The Honolulu Advertiser was first published in 1856 and was subsequently published under several different names. The Honolulu Star-Bulletin began publication in 1882. Each edition of these newspapers can be viewed at the Hawaii State Library. The current four months of newspaper can be read either online or from newsprint copies, and earlier editions may be viewed on microfilm.

Hawaii State Library subscribes to the Honolulu Star-Advertiser database which can be used to access full-text

articles from these dates: Star-Bulletin: Mar. 18, 1996 - June 6, 2010; Advertiser: Nov. 30, 2002 - June 6, 2010; Star-Advertiser: June 7, 2010 to present.

This ProQuest database, as well as other databases, can be accessed from home via the Hawaii State Public Library System (HSPLS) website: www.librarieshawaii.org. You will need a valid library card to access the databases.

In 1929, Caroline Green, Assistant Librarian at the Library of Hawaii, started the Library's Newspaper Index. Historical topics range from Prohibition to President Barack Obama, and include subjects such as politics, sports, entertainment and more.

Library staff members have continued to index the newspapers since then. The newspaper index has been available online via the HSPLS website since 1989.

The newspaper index includes topics such as cultural events, especially those relating to Hawaiiana; crime, local businesses and organizations, local politics, obituaries, prominent local people, sports, restaurants and entertainment review.

For more information, please call the Library's Hawaii & Pacific Indexing Unit at 586-3546.



Holo I Mua (*move forward, advance*) is published monthly by the Hawaii State Public Library System Library Development Services 3225 Salt Lake Blvd., Suite 205 Honolulu, Hawaii 96818 Tel. 831-6877 / Fax 831-6882 Website: www.librarieshawaii.org Richard Burns, *State Librarian* Paul H. Mark, *Editor* Board of Education: For info. visit: www.hawaiiioe.net

Don Horner, *chairperson*
Keith Amemiya
Nancy Budd
Charlene Cuaresma
Brian DeLima
Kim Gennaula
Wesley Lo
Cheryl Kauhane Lupenui
Jim Williams
Angelica Wai Sam Lao, *student representative*



Special Summer Performances @ your Library

HSPLS will present special free performances of featured artists during the 2012 Summer Reading Programs. Performing artists from the Statewide Cultural Extension Program are co-sponsored by the University of Hawaii's Outreach College, the Hawaii State Foundation on Culture and the Arts and the National Endowment for the Arts.

The Children's Summer Reading Program will highlight:

Antonio Rocha, "Jungle Tales." Rocha, a native of Brazil, is a storyteller and mime whose career in the performing arts has spanned more than 25 years. In 1988, Rocha received a Partners of the Americas grant to come to the United States to refine and perfect his mime skills with the late Tony Montanaro, one of the great mime artists of the 20th century. Rocha also studied with the late Marcel Marceau, universally considered the world's greatest contemporary mime artist. Rocha's unique solo performances of stories and mime have been presented from Singapore to Hawaii and in many places in between including 14 countries on six continents including the John F. Kennedy Center for the Performing Arts, the Smithsonian Institution, Wolf Trap National Park for the Performing Arts, the National Storytelling Festival, National Geographic, the Tales of Graz in Austria, the Dunya Festival in Holland, and the Singapore



See Summer Performances, page 2

Holo I Mua

Hawaii State Public Library System

June 2012

New Manoa Public Library Grand Opening Celebration June 9

A Grand Opening Ceremony and program for the new **Manoa Public Library** will be conducted on Saturday, June 9 from 10 a.m. to 2 p.m. The public is invited to attend this free event and parking will be available at Noelani Elementary School Field.

The new 29,425-square-foot Manoa Public Library is located on the site of the original building at 2716 Woodlawn Drive. The celebration will feature live music, a book brigade from the interim site to the new Library, scavenger hunt, reading time, speakers, stenciling and crafts, refreshments, and much more.



Register for Summer Reading Programs

Readers of all ages are invited to participate in the 2012 Hawaii State Public Library System (HSPLS) Summer Reading Programs from June 4 through July 7. Registration for the free five-week programs at public libraries began May 29. Participants who visit their local library and read at least one book per week are eligible to receive a free weekly reading incentive, while supplies last. Contact your local library for starting dates and guidelines.

Dream Big READ!

This year's programs and themes are:

Children (infants to children entering grade 6 this fall) - "Dream Big READ!" theme will encourage young readers to revel in the wonders of night –

See Summer Reading Programs, page 2

Mark Your Calendars

June 11 – Kamehameha Day Holiday, all public libraries will be closed on Monday, June 11; 12 libraries which are normally closed on Mondays will also be closed on Tuesday, June 12: Aina Haina, Hanapepe, Hilo, Kahului, Kailua-Kona, Kihei, Lahaina, McCully-Moiliili, Princeville, Thelma Parker, Waialua, and Waikiki-Kapahulu.

June 23-July 1- 65th Annual Friends of the Library of Hawaii (FLH) Booksale, McKinley High School Cafeteria. Proceeds benefit the Hawaii State Public Library System. For more information, visit the FLH website: www.friendsofthelibraryofhawaii.org, call them at 536-4174, or contact your local public library.

July 4 – Independence Day Holiday, All public libraries closed.

Summer Reading Programs,
from front page

dreams, lullabies, bedtime and campfire stories, as well as ghosts, nocturnal animals, and star-gazing!

Teen (students entering grade 7 through 2012 high school graduates)

- **“Own the Night”** theme will motivate teens to enjoy the wonders of night – dreams, mysteries, suspense and campfire stories, nocturnal animals, jobs and careers involving night-shifts, astronomy and star-gazing! Participating teens may also enter to win an Apple iPod Shuffle and other great prizes. For more information, contact your local library.



Adult (patrons 18 and older) - **“Between the Covers”** theme will inspire adults to experience the joy of reading and celebrate the wonders of night – dreams, mysteries, adventure, westerns, science fiction, romance, jobs and careers involving night-shifts, astronomy, and star-gazing!



The 2012 HSPLS Summer Reading Programs are sponsored through a grant from the Friends of the Library of Hawaii, Marriott Resorts Hawaii, Ko Olina Hawaii, Meadow Gold Dairies, HMS Host, Hansen Distribution Group, Armstrong Produce, Bowman Connectivity Solutions, Toshiba Business Solutions, Girard’s Dressing, Roberts Hawaii, The Harry & Jeanette Weinberg Foundation, National Football League Charities, and Aloha United Way.

Corporate sponsors include McDonald’s Restaurants of Hawaii, Hawaii Pizza Hut, Frito-Lay of Hawaii, First Insurance Company of Hawaii, Diamond Bakery Co., Ltd., The Islander Group, Coffee Bean & Tea Leaf, and local Friends Chapters. The State

Department of Education provided printing support.

For more information: visit www.librarieshawaii.org or call your local library.

Summer Performances,
from front page

Wayne Watkins, “Sing Along with Uncle Wayne.” “Uncle Wayne” will inspire children to laugh, dance, and sing-along with him as he strums his acoustic guitar and performs a variety of classic children’s songs, as well as his original compositions. Watkins, who will be accompanied by his percussionist Pfahl, currently serves as Director of the UH-Manoa Children’s Center, and is an Early Childhood educator and children’s advocate. His performances are sponsored by the hosting libraries’ Friends chapters; travel arrangements to Maui and Molokai are sponsored by the Kay A. Edwards Memorial Fund and Maui Friends of the Library, respectively. Experience “Sing Along with Uncle Wayne” at 13 selected libraries on Maui, Molokai and Oahu.



Ronald McDonald, “It’s Book Time!” Ronald McDonald will offer a fun-filled interactive performance featuring a creative blend of music, magic, and games to reinforce the idea that reading is fun, and books play an important part of every day. McDonald’s Restaurants of Hawaii is sponsoring this special



event for children of all ages at 13 selected Oahu libraries.

Yuki Shiroma, “Mask-Making.”

Yuki Shiroma, co-artistic director of Monkey Waterfall, has performed and taught dance and mask-making for more than 20 years nationally and internationally, and directs the company’s productions. Shiroma will conduct a workshop on how to create a three-dimensional mask. The workshop is limited to 20 participants (ages 8 and older). Learn how to make a special mask at five selected libraries on Molokai and Oahu.



All children must be accompanied by a parent or caregiver. Other special performers and presenters will be featured at selected libraries.

The Children’s, Teen and Adult Summer Reading Programs will feature:

“The Slack Key Artistry of Jeff Peterson.”

Peterson, a multiple Grammy Award and Na Hoku Hanohano Award winner, is recognized as one of Hawaii’s most versatile musicians. His focus on slack key guitar, classical, and jazz music has allowed him to develop a unique and transcendent voice on the guitar while remaining deeply rooted in the traditions of his Hawaiian heritage. Peterson will share his passion for the guitar in words and music at four selected libraries on Oahu, Maui, and Kauai.



Special performers and presenters will also be featured at selected libraries.

Contact the hosting library if a sign language interpreter or other special accommodation is needed: on Oahu, two weeks in advance; on Neighbor Islands, three weeks in advance.

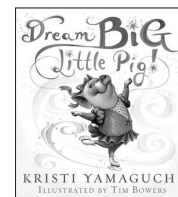
Visit www.librarieshawaii.org for a complete list of programs and performers, or call your local library to find out their programs.

Recommended Children’s Books

By Blanche Kawagoe, Children’s Librarian, Mililani Public Library

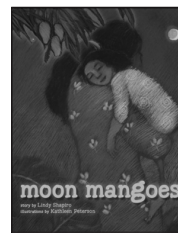
Kristi Yamaguchi DREAM BIG, LITTLE PIG!

(Preschool- Gr. 1) How can Poppy a pig with big dreams of stardom stay motivated when her attempts are not so perfect?



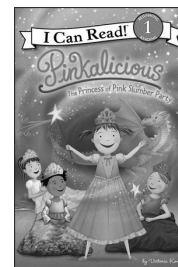
Lindy Shapiro MOON MANGOES

(Gr. 1-3) 2012 Ka Palapala Po’okela Award: Children’s Literature Just before bedtime near a mango tree, Little Anuenue receives reassurance from her mother that she will always be loved.



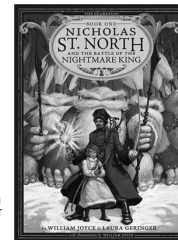
Victoria Kann PINKALICIOUS: THE PRINCESS OF PINK SLUMBER PARTY

(Kindergarten-Gr. 2) It’s not just another slumber party: it’s a Pinkalicious Princess of Pink party! So don’t be surprised at who shows up!



William Joyce and Laura Geringer NICHOLAS ST. NORTH AND THE NIGHTMARE KING

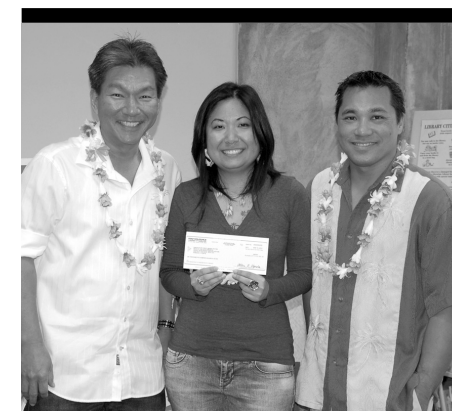
(Gr. 3-5) When the powerful Nightmare King is set free and threatens to steal good dreams of children of Santoff Claussen, good wizard Ombric Shalazar teams up with young bandit Nicholas St. North to fight against the dark forces of evil. Can Ombric and Nicholas win?



Brian Selznick WONDERSTRUCK (G. 4- 8) The stories of two children – Rose and Ben – are told simultaneously, although their stories take place 50 years apart. Rose’s story is told in pictures only while Ben’s story is told with words.



Barbara Kerley THOSE REBELS, JOHN & TOM (Gr. 2- 4) John Adams and Thomas Jefferson were very different in personality and physical stature. What united these men was their dream for a stronger, more united America. This determination helped them to set aside their differences and work together to create the Declaration of Independence.



First Insurance Company of Hawaii, one of the generous sponsors of the 2012 HSPLS Children’s Summer Reading Program, donated \$1,500 at a special Friday Storytime conducted May 25 at the Hawaii State Library. **Tisha Aragaki**, Acting Section Head of the Library’s Edna Allyn Room for Children, holds a check presented by **Derek Kanehira**, the Company’s Human Resources Manager (left), and **Vance Morimoto**, People Development Consultant, who was a guest reader. Morimoto read a lively and animated rendition of “Go to Sleep Gecko!: A Balinese Folktale” by Margaret Read MacDonald to about 25 preschoolers and teachers from The Early Education Center.

HSPLS Librarian Wins Coveted Service Award

First Public Librarian Chosen for Honor

Tisha Aragaki, Acting Section Head of the Hawaii State



Library-Edna Allyn Room for Children, is the first public librarian to win the prestigious Dr. Sarah K. Vann Professional Service Award from the University of Hawaii at Manoa’s American Library Association Student Chapter.

Aragaki, a graduate of the UH-Manoa School of Library & Information Science (UHM-LIS), initiated the planned restoration of the Juliette May Fraser Mural as part of the maintenance of the Edna Allyn Room for Children, and coordinated efforts to present the rich history of the artist of the Library, and her significance in Hawaii Art History. In addition, Aragaki was praised for her outstanding work with Special Collections, networking and conference participation, and recruitment, training and mentoring of UHM-LIS graduate students who served as volunteers at the Edna Allyn Room for Children.

Aragaki recently served as a volunteer herself for CONAPAC, the Civil Association for Conservation of the Peruvian Amazon Environment, in Iquitos, Peru, whose purpose is the conservation of the Peruvian Amazon primary rainforest. Can you guess where else Aragaki served as a volunteer in Peru? Why, the CONAPAC library, of course!

The Dr. Sarah K. Vann Professional Service Award is presented annually to an individual who has positively impacted librarianship in Hawaii in terms of intellectual freedom, advocacy for libraries and librarians, professional education, and international relations. Previous award winners have been librarians at UH-Manoa.